

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 10 (1892)  
**Heft:** 28

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>tes</sup> Semester Fr. 3. — Postverein: Jährlich Fr. 16, 2<sup>tes</sup> Semester Fr. 8.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3  
Union postale: un an fr. 16, 2<sup>e</sup> semestre fr. 8.  
On s'abonne en Suisse exclusivement aux offices postaux; à l'étranger aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille à Berne.  
Prix du numéro 25 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

<p>Versendung regelmässig <i>Mittwoch</i> und <i>Samstag</i> Abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.</p>	<p>Redaktion und Administration im schweizerischen Department des Auswärtigen, Abtheilung Handel.</p>	<p>Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.</p>	<p>La feuille est expédiée régulièrement les <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.</p>
<p>Inserionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.</p>		<p>Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Adresses les annonces à l'Administration de la feuille à Berne ou aux agences de publicité</p>	

**Inhalt. — Sommaire.**

Abhanden gekommener Werthtitel (Titro disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Crédit agricole et industriel de la Broye, à Estavayer. — Gewerbe-Legitimationskarte für Handlungsreisende. — Ausfuhr nach den Ver. Staaten. — Exportation aux Etats-Unis. — Ausstellung in St. Petersburg.

### Amtlicher Theil. — Partie officielle.

#### Abhanden gekommene Werthtitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Charles-Louis Fallot, Apotheker in Montbéliard, vertreten durch Dr. Paul Scherrer in Basel, begehrt gerichtliche Amortisation von 11 auf den Inhaber lautenden Aktien der Schweizerischen Centralbahn Nr. 1940, 16836, 16837, 16838, 16839, 32836, 49550, 63800, 63801, 63883 und 63793.

Gemäss Art. 851 und ff. des Schweizerischen Obligationenrechtes werden hiemit die allfälligen Inhaber dieser Aktien aufgefordert, dieselben innert drei Jahren von heute an gerechnet, also bis spätestens den 4. Dezember 1894, der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation derselben ausgesprochen werden könnte.

Basel, den 4. Dezember 1891.

(W. 133—)

**Zivilgerichtsschreiberei Basel.**

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

###### Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

*Bureau Bern.*

1892. 1. Februar. Die Firma **D<sup>r</sup> Platel** in Bern (S. H. A. B. Nr. 174 vom 3. Dezember 1890, pag. 843) ist in Folge Verzichtes des Inhabers wegen Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Fischer, Vassali & Mauch (Nachfolger von D<sup>r</sup> Platel) in Bern.

1. Februar. August Fischer von Unterseen, Carl Vassali von Vicosoprano und Samuel Mauch von Teufenthal (Aargau), alle drei wohnhaft in Bern, bilden unter der Firma **Fischer, Vassali & Mauch (Nachfolger von D<sup>r</sup> Platel)** in Bern eine Kollektivgesellschaft, welche mit 1. Februar 1892 ihren Anfang nimmt. Wein- und Spirituosenhandlung en gros & détail. Kesslergasse Nr. 24. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma D<sup>r</sup> Platel in Bern.

*Bureau Burgdorf.*

1. Februar. Die Firma **Josef Schwyzer** in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 201 vom 13. Oktober 1891, pag. 815) ist in Folge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen worden.

*Bureau de Porrentruy.*

29 janvier. Gustave Theubet, originaire de Fahy, négociant à Montfréboeuf, commune de Grandfontaine, et Charles Wagner, à Rocourt, originaire de Montbéliard par option, ont constitué sous la raison sociale **Ch. Wagner & Co**, une société en nom collectif, ayant son siège à Rocourt, qui a commencé le 1<sup>er</sup> novembre 1891. Gustave Theubet a seul la signature sociale. Genre de commerce: Fabrication de cigares.

1<sup>er</sup> février. La raison **Bouvier & Co**, à St-Ursanne, inscrite au registre du commerce le 9 août 1888 (F. o. s. du c. du 15 août 1888, n<sup>o</sup> 94, page 715), est dissoute.

Joseph Bouvier, monteur de boîtes, à St-Ursanne, reprend l'actif et le passif de la société «Bouvier & Co» et en opère la liquidation. Le chef de la maison **Joseph Bouvier**, à St-Ursanne, est Joseph Bouvier, originaire de St-Ursanne, y demeurant. Genre de commerce: Commerce de bois en tous genres et exploitation du moulin Grillon, à St-Ursanne.

###### Kanton Uri — Canton d'Uri — Cantone d'Uri

1892. 1. Februar. Inhaber der Firma **Heinr. Vonderach** in Unterschächen ist Heinrich Vonderach von Thiengen (Grossh. Baden), wohnhaft in Unterschächen. Natur des Geschäftes: Betrieb des Hôtel Klausen und Spezerei-handlung.

1. Februar. Inhaber der Firma **Al. Hofmann** in Erstfeld ist Alois Hofmann von Weggis (Kt. Luzern), wohnhaft in Erstfeld. Natur des Geschäftes: Metzgerei und Viehhandel.

###### Kanton Zug — Canton de Zoug — Cantone di Zugo

1892. 1. Februar. Inhaber der Firma **Otto Syz, Hôtel Hirschen** in Zug ist Otto Syz von Knouan (Kt. Zürich), wohnhaft in Zug. Natur des Geschäftes: Betrieb des Hôtel Hirschen in Zug. Das Geschäft besteht seit 1864.

1. Februar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Lagerhaus Zug** in Zug (S. H. A. B. vom 10. April 1883, pag. 401) ist in Folge Verzicht der Inhaber mit 1. April 1891 erloschen.

1. Februar. Der geschäftliche Betrieb des Lagerhauses in Zug wird vom 1. April 1891 an von Johann Michael Stadlin von und in Zug und Xaver Felber von Egolzwyl (Kt. Luzern), wohnhaft in Zug, besorgt. Dieselben führen als Kollektivgesellschaft mit Sitz in Zug vom 1. April 1891 an die Geschäfte weiter unter der Firma **Lagerhaus Zug Felber u. Co**.

1. Februar. Inhaber der Firma **D. Müller z. Linde** in Zug ist Dominik Müller von und in Zug. Natur des Geschäftes: Stellenvermittlungsbureau und Fuhrhaltere. Geschäftslokal: Gasthaus zur Linde.

###### Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

*Bezirk Muri.*

1892. 1. Februar. Die Genossenschaft unter der Firma **Spar- & Leihkasse Muri** mit Sitz in Muri (S. H. A. B. 1883, pag. 223, und 1884, pag. 860) hat sich aufgelöst. Die Aktiven und Passiven derselben sind von der neugegründeten Aktiengesellschaft gleichen Namens übernommen worden und ist somit nach durchgeführter Liquidation der Firma erloschen.

1. Februar. An die Stelle der im Jahr 1865 unter der Firma **Spar- & Leihkasse Muri** mit Sitz in Muri gegründeten Genossenschaft (S. H. A. B. 1883, pag. 223) tritt unter der gleichen Firma eine Aktiengesellschaft, welche sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Genossenschaft übernimmt. Die Statuten sind unterm 12. April 1891 festgestellt worden. Die Anstalt hat den doppelten Zweck: a. Ersparnisse und andere Gelder zur Beförderung von Fleiss und Sparsamkeit gegen Verzinsung anzunehmen und b. durch Darlehen Handwerk, Gewerbe, Landwirtschaft, Industrie und Handel zu unterstützen. An Stelle der bisherigen persönlichen Haftbarkeit der gewesenen Mitglieder der erloschenen Genossenschaft gleichen Namens tritt ein Aktienkapital von **Fr. 50,000**, welches in 500 Aktien zu Fr. 100 eingetheilt ist. Die Aktien sind auf den Namen ausgestellt. Das Aktienkapital kann durch Beschluss der Generalversammlung jederzeit vermehrt werden. Die Bekanntmachungen an die Aktionäre erfolgen in den in Muri erscheinenden Zeitungen, nämlich in «der Bote» und «Freischütz». Die Gesellschaft wird nach Aussen vertreten durch den von der Generalversammlung gewählten fungierenden Vorstand. Die Unterschrift für den Vorstand führen Präsident und Aktuar kollektiv. Ausserdem führt die rechtsverbindliche Unterschrift einzeln der Verwalter. Präsident des Vorstandes ist: Emil Dössekkel, Kreisförster, von Seon, in Muri. Aktuar des Vorstandes ist: Josef Rey, Gemeindeammann von und in Muri. Verwalter ist: Traugott Staubli, Gemeindegereicher von und in Muri.

*Bezirk Zofingen.*

1. Februar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Meyer & Co** in Oftringen (S. H. A. B. 1883, pag. 329, und 1888, pag. 980) hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist beendet und diese Firma auf 31. Dezember 1891 erloschen.

###### Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

*Bureau d'Aigle.*

1892. 1<sup>er</sup> février. La raison **Roussy Veuve**, à Aigle (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> novembre 1890, n<sup>o</sup> 158, page 776), est éteinte ensuite d'ordonnance de mise en faillite de la titulaire, prononcée par M. le président du tribunal le 30 janvier 1892.

1<sup>er</sup> février. La raison **Marc-Vincent Bonzon**, à la Forclaz (F. o. s. du c. du 30 avril 1889, n<sup>o</sup> 80, page 411), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire.

1<sup>er</sup> février. La raison **Pierre-Joseph Alliod**, à Aigle (F. o. s. du c. du 8 juin 1889, n<sup>o</sup> 104, page 520), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire.

*Bureau d'Echallens.*

30 janvier. La raison de commerce **Emma Jaccaud-Parel**, à Echallens (F. o. s. du c. du 28 juillet 1886, n<sup>o</sup> 72, page 504), a cessé d'exister ensuite de renonciation du titulaire.

*Bureau de Morges.*

1<sup>er</sup> février. Le chef de la maison **Marcelin Meylan**, à Morges, est Henri Marcelin Meylan, du Chenit, domicilié à Morges. Genre de commerce: Boucherie. Locaux: 79, Rue du Lac.

*Bureau de Moudon.*

1<sup>er</sup> février. Le chef de la raison **C. Monfrini**, à Lucens, est Charles-Victor-Innocent fils de Louis Monfrini de Milan (Italie), domicilié à Lucens. Genre de commerce et d'industrie: Fabrication, achat et vente de bijoux pour l'horlogerie; commerce de vins d'Italie.

*Bureau d'Orbe.*

1<sup>er</sup> février. La **Société de fromagerie du The**, à Baulmes (F. o. s. du c. du 21 mai 1887, page 396), fait inscrire que le comité de la société nommé le 21 septembre 1891, est composé de Henri Deriaz, président; Louis Deriaz, charron, et Ernest Deriaz, tous domiciliés à Baulmes.

###### Kanton Neuchâtel — Canton de Neuchâtel — Cantone di Neuchâtel

*Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers).*

1892. 1<sup>er</sup> février. Louis-Arthur Vuille-Bille de la Sagne et des Ponts, Louis-Arnold Vuille-Bille, aussi de la Sagne et des Ponts, horloger, domiciliés à St-Imier et Travers, et Dame Julie Roy née Perret veuve de Jules-Edouard, horlogère à Travers, ont constitué à Môtiers, sous la raison sociale **A. Vuille frères et Co**, une société en commandite qui commencera le 2 mars 1892 dans laquelle Louis-Arthur et Louis-Arnold Vuille-Bille sont associés indéfiniment responsables et Dame Julie Roy née Perret, associée commanditaire, pour une commandite de cinq mille francs. Genre de commerce: Fabrication et vente d'horlogerie. Bureaux: A Môtiers, Rue du Château. Louis-Arthur Vuille-Bille a seul la signature sociale.

1<sup>er</sup> février. La raison **Alf<sup>r</sup> Siebenmann**, à la gare de Boveresse (F. o. s. du c. du 23 juillet 1883, n<sup>o</sup> 106, page 855), est radiée ensuite de déclaration du titulaire.

Kanton Gené — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1892. 30 janvier. La raison **Rohrer-Nadig**, café-brasserie, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 16 mai 1891, page 467), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire, et de la remise à D<sup>me</sup> Véréna Mühlethaler.

Gidg. Amt für geistiges Eigenthum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

2 février 1892, 4 heures après-midi.

No 5635.

J.-V. Taillard, fabricant,

Chaux-de-Fonds (Suisse).

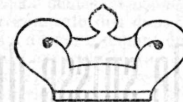


Boîtes, cuvettes, cadrans, mouvements, étuis et emballages de montres.

3 février 1892, 8 heures avant-midi.

No 5636.

Nicolet fils & C<sup>ie</sup>, successeurs de Stauffer fils & C<sup>ie</sup>, fabricants, Chaux-de-Fonds (Suisse).



Mouvements, boîtes, cuvettes et cadrans de montres.

3 février 1892, 8 heures avant-midi.

No 5637.

Nicolet fils & C<sup>ie</sup>, successeurs de Stauffer fils & C<sup>ie</sup>, fabricants, Chaux-de-Fonds (Suisse).

THE "ATLAS" WATCH.

Mouvements, boîtes, cuvettes et cadrans de montres.

3 février 1892, 8 heures avant-midi.

No 5638.

Nicolet fils & C<sup>ie</sup>, successeurs de Stauffer fils & C<sup>ie</sup>, fabricants, Chaux-de-Fonds (Suisse).

"ATLAS"

Mouvements, boîtes, cuvettes et cadrans de montres.

B. G.

Compte de profits et pertes du Crédit agricole et industriel de la Broye à Estavayer pour l'exercice 1891.

(Sauf ratification réglementaire.)

Doit				Avoir	
Charges				Produits	
<b>I. Frais d'administration.</b>					
	1,083	50	Indemnité aux membres de l'administration.		
	16,770	—	Appointements des employés et correspondants.		
	1,000	—	Location.		
	624	75	Chauffage, éclairage, service et surveillance.		
	2,026	69	Fournitures de bureau (impressions, insertions, abonnements, formulaires, etc.)		
	3,024	70	Ports de lettres, dépêches, timbres, enregistrements, etc.		
	300	—	Frais de confection de billets de banque (amortissement).		
	385	90	Mobilier. Fournitures, entretien.		
25,503	79	288	25 Divers: Frais de procès et de poursuites, voyages, honoraires, etc.		
<b>II. Impôts.</b>					
	800	—	Impôt fédéral sur billets de banque.		
	3,683	—	Impôt cantonal sur billets de banque.		
	3,031	08	Autres impôts cantonaux.		
8,487	21	973	13 Impôts communaux.		
<b>III. Intérêts débiteurs.</b>					
<i>a. Sur engagements en comptes courants.</i>					
	198	86	A comptes de banques d'émission et correspondants.		
	4,108	91	A comptes courants créanciers.		
	7,887	45	A dépôts en caisse d'épargne.		
<i>b. Sur engagements d'autre nature.</i>					
Sur billets à ordre:					
	651	70	Escompte bonifié.		
	910	90	Réescompte de l'exercice précédent.		
1,562	60				
Sur engagements à terme (bons de dépôts, obligations et dépôts):					
	27,520	48	Intérêts et coupons payés.		
	17,870	90	Prorata d'intérêts au 31 décembre 1891 sur les bons de dépôts et obligations.		
	45,391	38			
	33,425	88	A déduire: Prorata d'intérêts de l'exercice précédent.		
47,191	—	7	30 Sur divers.		
<b>IV. Pertes et amortissements.</b>					
	3,330	—	Sur effets escomptés sur la Suisse.		
	2,325	—	" effets publics.		
	786	02	" bâtiment de la Banque.		
6,541	02	100	— Don à l'hospice du district de la Broye.		
<b>VI. Bénéfice net.</b>					
	11,554	39	Solde au 31 décembre 1891.		
	43,996	30	Bénéfice net de l'exercice.		
55,550	69				
143,273	71				
<b>I. Produit du compte d'effets de change.</b>					
Effets escomptés sur la Suisse:					
			Intérêts perçus et commissions . . . . .	59,661. 04	
			Réescompte de l'exercice précédent à 5 % . . . . .	10,074. 55	
				69,735. 59	
			A déduire: Réescompte au 31 déc. 1891 à 5 % . . . . .	9,991. 65	59,743 94
Avances sur nantissement:					
			Intérêts perçus et commissions . . . . .	2,139. 55	
			Réescompte de l'exercice précédent à 5 % . . . . .	236. 55	
				2,376. 10	
			A déduire: Réescompte au 31 déc. 1891 à 5 % . . . . .	270. 80	2,105 30
Effets à l'encaissement et impayés:					
			Produits d'encaissements, etc. . . . .	1,033. 88	62,882 62
<b>II. Intérêts créanciers et commissions.</b>					
<i>a. Sur créances en comptes courants.</i>					
			Des banques d'émission et correspondants . . . . .	1,836. 27	
			Des comptes courants débiteurs . . . . .	41,373. 45	
			De divers . . . . .	65. 55	
<i>b. Sur autres créances et placements</i>					
Des placements hypothécaires:					
			Intérêts perçus . . . . .	3,176. 10	
			Prorata d'intérêts au 31 décembre 1891 . . . . .	1,826. 60	
				5,002. 70	
			A déduire: Prorata d'intérêts de l'exercice précédent . . . . .	1,982. 65	3,070 05
D'effets publics:					
			Bénéfice sur les cours des effets publics propres . . . . .	1,010. 10	
			Intérêts perçus sur effets publics propres . . . . .	19,413. 50	20,423 60
					66,768 92
<b>III. Produits des immeubles.</b>					
			Du bâtiment de la Banque . . . . .		1,690 —
<b>V. Produits divers.</b>					
			Agio sur coupons, billets de banque étrangers, monnaies, etc. . . . .		137 78
<b>VI. Reentrées d'anciennes créances amorties.</b>					
			Versements sur effets escomptés sur la Suisse, passés précédemment à profits et pertes . . . . .		240 —
<b>VII. Solde du bénéfice de l'année précédente.</b>					
			Report à nouveau . . . . .		11,554 39
					143,273 71

Annexe au compte de profits et pertes du Crédit agricole et industriel de la Broye pour l'exercice 1891.

Répartition des bénéfices.

A teneur de l'article 70*) des statuts, la répartition suivante des bénéfices a été proposée:	Fr. 55,550. 69
Le bénéfice à répartir pour l'année 1891, s'élève à . . . . .	Fr. 55,550. 69
5 % au fonds de réserve statutaire . . . . .	Fr. 2,199. 81 élevés à Fr. 2,500. —
Le solde 95 % aux actionnaires, par . . . . .	" 41,796. 49 " " " 42,000. — soit 6 % de Fr. 700,000. —
Report à nouveau . . . . .	" " " 11,050. 69
	Somme égale Fr. 55,550. 69

\*) Article 70 des statuts: Le bénéfice accusé par le bilan est réparti comme suit:  
 1° Au moins le 5 % est versé au fonds de réserve, jusqu'à ce que celui-ci ait atteint le quart du capital social; si ce chiffre une fois atteint venait à être diminué, les versements reprendront jusqu'à ce qu'il soit complété à nouveau.  
 2° Le solde, soit 95 %, sera réparti entre les actionnaires.  
 L'assemblée générale pourra toutefois, sur la proposition du conseil d'administration, constituer une réserve spéciale, même en dehors du prélèvement ci-dessus en faveur du fonds de réserve, ou reporter une partie du bénéfice de l'année au compte de l'année suivante.





**Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis.**

**Konsularbezirk St. Gallen. — District consulaire de St-Gall.**

	Januar 1892 Fr.	Janvier 1891 Fr.
Baumwoll. Maschinenstickereien (gewöhnliche Maschine) . . . . .	1,555,888	2,104,594
— (Schiffmaschinen) . . . . .	95,294	286,292
<b>1,651,182</b>	<b>2,390,886</b>	
Vorhänge (tambourirte Tüll-V., Vestihules etc.) . . . . .	632,867	568,900
Kleider (dresses), Schürzen (aprons), Mouchoirs (handkerchiefs), Bänder (ties) und andere Phantasie (fancy)-Artikel . . . . .	203,493	177,879
Seidenstickereien . . . . .	93,988	60,335
Metallstickereien . . . . .	—	41,350
<b>2,581,530</b>	<b>3,239,351</b>	
Plattstich-Stückwaare (figured and dotted swisses) . . . . .	222,868	119,811
Plattstich-Garnituren (loom trimmings)	—	12,018
Glatte Baumwoll-Gewebe (mousseline, cambric, etc.) . . . . .	97,111	189,263
Schirmstoffe (parasol covers) . . . . .	6,782	751
Toggenburgerartikel . . . . .	5,656	—
Tüll . . . . .	65,373	23,329
Seidenbeuteluch . . . . .	16,500	39,576
Bänder (ribbons) . . . . .	11,420	9,899
Maschinen und Theile davon . . . . .	9,786	19,307
Kondensirte Milch . . . . .	—	—
Verschiedenes . . . . .	8,879	3,546
<b>3,025,905</b>	<b>3,656,856</b>	

**Konsularbezirk Zürich. — District consulaire de Zurich.**

(Inkl. Agenturen Aarau und Winterthur.) — (Y compris les agences d'Aarau et Winterthur.)

Seidene und halbseidene Stückwaare	694,042	714,201
Sammet und Plüsch . . . . .	9,290	52,090
Beuteluch . . . . .	85,382	55,467
Seidene und baumwollene Bänder . . . . .	79,316	—
Seidene Stickereien . . . . .	3,266	6,758
Baumwoll-Stickereien . . . . .	5,969	7,994
Baumwoll-, Woll- und Wirkwaaren . . . . .	82,380	55,101
Strohwaaren . . . . .	506,714	249,551
Raffiwaaren (Hüte, etc.) . . . . .	—	—
Oeldruckbilder (oil chromos) . . . . .	550	2,237
Fleisch-Extrakt . . . . .	12,096	6,750
Aluminium . . . . .	—	—
Kultusartikel . . . . .	—	—
Gelatine . . . . .	5,590	—
Fett (grease) . . . . .	—	—
Rosshaarartikel . . . . .	—	—
Metallwaaren (Hardware) u. Maschinen	989	—
Wissenschaftliche Instrumente . . . . .	1,589	—
Verschiedenes . . . . .	—	350
<b>1,437,173</b>	<b>1,150,499</b>	

**Konsularbezirk Basel. — District consulaire de Bâle.**

(Inkl. Agentur Chaux-de-Fonds.) — (Y compris l'agence de Chaux-de-Fonds.)

Rohseide . . . . .	—	146,368
Floretseide . . . . .	32,559	15,621
Seidenbänder . . . . .	835,217	969,170
Wollengewebe . . . . .	—	35,427
Strickwaaren . . . . .	18,519	170,459
Strohwaaren . . . . .	—	952
Anilinfarben . . . . .	53,091	63,378
Farbstoffe und Chemikalien . . . . .	42,241	71,889
Weinstein . . . . .	3,303	8,619
Asphalt . . . . .	—	—
Absinth . . . . .	2,500	15,575
Kirschwasser u. dgl. . . . .	3,703	5,408
Käse . . . . .	21,042	—
Häute und Felle, gesalzen . . . . .	58,681	9,234
Thierhaare und Wolle . . . . .	—	—
<b>Horlogerie et fournitures</b> . . . . .	<b>306,111</b>	<b>517,133</b>
Musikdosen . . . . .	1,400	—
Mathematische Instrumente . . . . .	—	2,507
Verschiedenes . . . . .	14,421	1,302
<b>1,392,788</b>	<b>2,033,092</b>	

Bei Wiedergabe von Mittheilungen beliebe man die Quelle anzugeben. — En reproduisant des communications, on est prié d'en indiquer la source.

**Konsularbezirk Horgen. — District consulaire de Horgen.**

(Inkl. Agentur Luzern.) — (Y compris l'agence de Lucerne.)

	Januar 1892 Fr.	Janvier 1891 Fr.
Seidene Stückwaare . . . . .	152,107	186,588
Halbseidene Stückwaare . . . . .	131,207	312,365
<b>283,314</b>	<b>498,953</b>	
Beuteluch . . . . .	—	20,872
Sammet und Plüsch . . . . .	—	—
Strohwaaren (Articles en paille) . . . . .	—	—
Katholische Kultusartikel . . . . .	17,096	10,709
Kondensirte Milch (Lait condensé) . . . . .	—	26,237
Milchzucker . . . . .	—	—
Käse (Fromage) . . . . .	—	—
Wein u. Spirituosen (Vin et spiritueux) . . . . .	—	—
Maschinen (Machines) . . . . .	—	—
Verschiedenes . . . . .	5,465	5,873
<b>305,875</b>	<b>562,644</b>	

**Konsularbezirk Bern. — District consulaire de Berne.**

Käse . . . . .	128,071	116,321
Kindernehl (Milk food), Milchzucker, kondensirte Milch . . . . .	—	—
Seidengewebe . . . . .	14,540	23,982
Unterleider (Underwear) von Seide, Wolle, Baumwolle . . . . .	8,141	28,353
Strohwaaren . . . . .	17,786	35,457
Holzschmützereien . . . . .	2,560	2,920
<b>Horlogerie et fournitures</b> . . . . .	<b>15,538</b>	<b>2,862</b>
Verschiedenes . . . . .	—	—
<b>186,686</b>	<b>209,895</b>	

**Konsularbezirk Genf. — District consulaire de Genève.**

(Inkl. Agentur Vevey.) — (Y compris l'agence de Vevey.)

Horlogerie et fournitures . . . . .	175,047	—
Boîtes à musique . . . . .	28,293	—
Produits de lait (Milchprodukte) . . . . .	30,613	—
Cuir (Leder) . . . . .	37,999	—
Divers (Verschiedenes) . . . . .	24,032	—
<b>Genf</b> . . . . .	<b>295,984</b>	<b>—</b>
<b>Bern</b> . . . . .	<b>186,686</b>	<b>209,895</b>
<b>Horgen</b> . . . . .	<b>305,875</b>	<b>562,644</b>
<b>Basel</b> . . . . .	<b>1,392,788</b>	<b>2,033,092</b>
<b>Zürich</b> . . . . .	<b>1,437,173</b>	<b>1,150,499</b>
<b>St. Gallen</b> . . . . .	<b>3,025,905</b>	<b>3,656,856</b>
<b>Total</b>	<b>6,644,411</b>	

**Ausstellungen. — Expositions.**

**St. Petersburg.** Die kaiserlich russische polytechnische Gesellschaft veranstaltet Mitte April d. J. eine Ausstellung zur Verhütung und Bekämpfung von Feuersbrünsten. Die Ausstellung, welche mindestens einen Monat dauern soll und an welcher auch Ausländer hors concours teilnehmen können, umfasst folgende Gegenstände: 1) Mittel zur Verhütung von Feuersbrünsten; 2) Apparate und Mittel zur Entdeckung von Brandausbrüchen; 3) Geräte, Apparate und chemische Kompositionen zum Löschen des Feuers; 4) Rettungsapparate; 5) Mittel zum Transport von Feuerwehrlenten und ihren Gerätschaften; 6) Ausrüstungsgegenstände für Feuerwehrlenten; 7) Einschlägige Statistik und Litteratur.

Anmeldungen zu dieser Ausstellung sind an den Präsidenten des Ausstellungskomitees zu richten und müssen mit folgenden Angaben begleitet sein: Bestimmung des Gegenstandes und Beschreibung desselben; annäherndes Gewicht; zur Aufstellung erforderlicher Raum; Unterschrift und genaue Adresse des Ausstellers. Hin- und Rücktransport und Unterhalt der Gegenstände fallen dem Aussteller zu Lasten, dagegen genießen dieselben zollfreie Ein- und Rückfuhr, letzteres jedoch nur, wenn sie innerhalb eines Monats nach Schluss der Ausstellung erfolgt. Die Entgegennahme der Ausstellungsobjekte dauert vom 16. März bis 1. April d. J.

Die ausländischen Aussteller haben das Recht, ihre Gegenstände einer Prüfung unterwerfen zu lassen. Ueber das Resultat derselben wird dem Aussteller vom Rathe der oben genannten russischen polytechnischen Gesellschaft eine offizielle Urkunde ausgestellt.

Nähere Auskunft über die Ausstellung erteilt das Organisationskomitee (Panteleimonskaja, Nr. 2, St. Petersburg).

**Insertionspreis:**  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**

**Prix d'insertion:**  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

**Kirchenfeld-Baugesellschaft Bern.**

Die Tit. Aktionäre werden hiemit zur

**VI. ordentlichen Generalversammlung**

eingeladen, welche

**Samstag, den 5. März 1892, Vormittags 10 Uhr,**  
im Bureau der Gesellschaft, Amthausgasse 18, I. Etage,

stattfinden wird.

**Traktanden.**

- 1) Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrathes für das Jahr 1891.
- 2) Passation der Rechnung pro 1891 und Beschlussnahme über Verwendung des Reingewinnes.
- 3) Periodische Wahlen für den Verwaltungsrath und Kontrolstelle.
- 4) Unvorhergesehenes.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 25. Februar an auf dem Bureau der Gesellschaft zur Einsichtnahme der Herren Aktionäre auf.

Die Tit. Aktionäre, welche dieser Versammlung beizuwohnen beabsichtigen, haben sich über den Besitz von Aktien durch Hinterlegung derselben auf dem Bureau der Gesellschaft bis zum 4. März auszuweisen und werden daselbst die Zutrittskarten zu der Versammlung verabfolgt. (B5444)

Bern, den 4. Februar 1892.

**Namens des Verwaltungsrathes,**

*Der Präsident:*

(54)

**G. Marcuard-von Gonzenbach.**

**Monte Generosobahn-Gesellschaft.**

**Generalversammlung der Aktionäre.**

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiemit zur **ordentlichen Generalversammlung**, welche im **grossen Saale des Schulhauses in Lugano** am **25. laufenden Monats, um 10 Uhr Vormittags**, stattfinden wird, eingeladen.

**Die Traktanden sind folgende:**

- 1) Bericht des Verwaltungsrathes und des Kontrolbureau's.
- 2) Genehmigung der Rechnungen auf 31. Dezember 1891 und Décharge des Verwaltungsrathes.
- 3) Statutarische Wahlen (Art. 28).
- 4) Aenderung der Statuten.

Der Bericht des Verwaltungsrathes und des Kontrolbureau's, sowie die Bilanz, werden vom 15. Februar an, am Sitze der Gesellschaft in Lugano, zur Verfügung der Herren Aktionäre stehen.

Um an der Generalversammlung Theil nehmen zu können, hat der Aktionär seine Aktien, mit einem Bordereau versehen, spätestens bis 15. Februar bei dem **Tit. Basler Bankverein** oder der **Tit. Bank in Luzern**, der **Eidgenössischen Bank in Bern** oder der **Bank der italienischen Schweiz in Lugano** vorzuweisen, um bezügliche Zutrittskarte in Empfang zu nehmen.

Lugano, den 1. Februar 1892.

(H 142 Lg)

Für den Verwaltungsrath der Monte Generosobahn,

*Der Präsident:*

(55)

**H. Blumkart.**